

Ai acheté tabac et mouchoir. Il n'y a rien de nouveau. Ai envoyé Albert au moulin près de chez Peter Maxim³. Les chemins ne sont pas en très bonne condition. Les affaires semblent être complètement arrêtées. Rien ne bouge. Il n'y a rien de nouveau dans le courrier de ce soir. Il y a quelques ivrognes dans les rues, mais ils sont bien tranquilles. Le père Burke⁴ est venu à Tignish ce soir.

mercredi 12 janvier: En matinée il faisait plutôt doux. Vent du sud-ouest. Rien de très important. Mon père est allé à Saint-Louis ce matin. Nous sommes occupés à imprimer. Nos affaires marchent bien. Mon oncle Jérôme est ici pour dîner. A midi le vent était assez fort et plus tard il tempêtait. Tout est tranquille. J'ai reçu trois sous-main par le courrier ce soir et (mots illisibles). Nous avons fini d'imprimer à 8h45. Tout a marché d'une façon satisfaisante et nous affirmons avoir le meilleur journal des Provinces Maritimes. Il y a une conférence à la salle Sainte-Marie ce soir donnée par le révérend père Dugald⁵. Suis trop occupé pour (mot illisible) conséquemment ne peux y aller. "Les affaires avant le plaisir" a toujours été ma devise et doit-elle céder à cette occasion.

Notes

1. Catholic Mutual Benefit Association.
2. Le docteur Murphy, plus tard sénateur; J. -A. Brennan, homme d'affaires de Tignish.
3. Fils de Maximin Chaisson dont la ferme se trouvait au nord du village, assez près de la maison des Buote.
4. A. -E. Burke, curé d'Alberton à l'époque et actif dans beaucoup de projets communautaires.
5. Curé de Tignish, le père Dugald MacDougall.